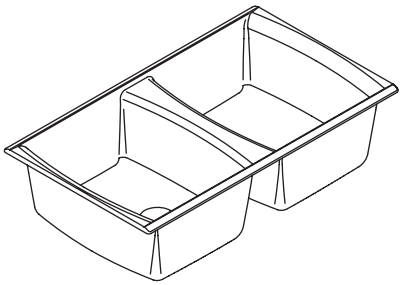
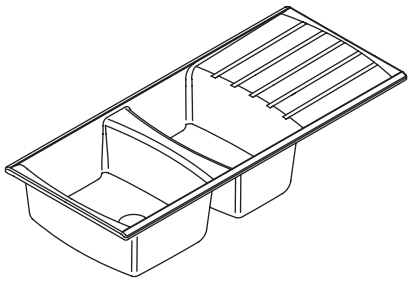
Installation Guide

Composite Sinks

K-6627



K-6628



M product numbers are for Mexico (i.e. K-12345**M**)
Los números de productos seguidos de **M** corresponden a México (Ej. K-12345**M**)
Français, page “Français-1”
Español, página “Español-1”

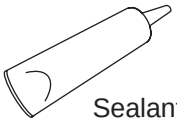
THE BOLD LOOK OF KOHLER®

1050395-2-A

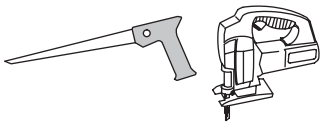
Tools and Materials



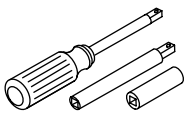
Safety Glasses



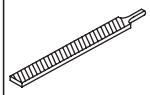
Sealant



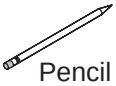
Keyhole/Compass Saw or Jigsaw



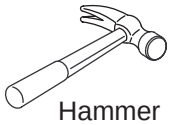
Screwdriver Wrench W/Deep 5/16" Socket and Extension



File



Pencil



Hammer



Drill

Plus:
- Rags

Thank You For Choosing Kohler Company

We appreciate your commitment to Kohler quality. Please take a few minutes to review this manual before you start installation. If you encounter any installation or performance problems, please don't hesitate to contact us. Our phone numbers and website are listed on the back cover. Thanks again for choosing Kohler Company.

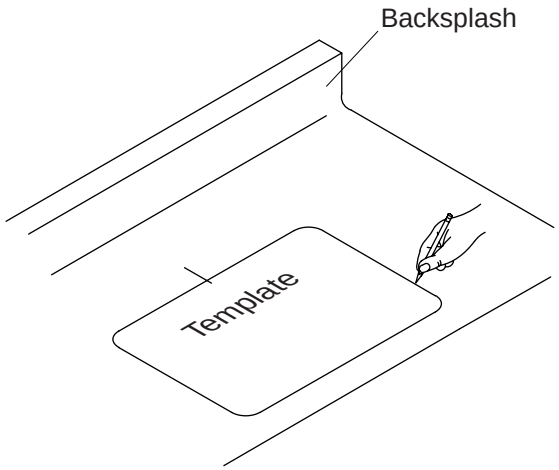
Before You Begin

CAUTION: Risk of personal injury or product damage. Large sinks are very heavy. Get help lifting the sink into place.

- ☐ Observe all local plumbing and building codes.
- ☐ Prior to installation, unpack the new sink and inspect it for damage. Return the sink to its protective carton until you are ready to install it.
- ☐ Inspect the drain and supply tubing. Replace if necessary.
- ☐ If possible, assemble the faucet and drain assembly to the sink before installing the sink.
- ☐ Specialized tools may be required if installing this sink to materials other than wood or wood composites.
- ☐ Use these instructions for self-rimming and undercounter installations. Follow only the instructions that apply to your installation.
- ☐ Due to the nature of undercounter installations, Kohler Co. recommends that undercounter sink installations be performed by trained and experienced installers.

Before You Begin (cont.)

- ☐ For a replacement installation, make sure the existing cutout is the same size or smaller than the cutout for the new sink.
- ☐ **For undercounter installations:** Plan the sink installation so future removal from underneath the countertop is possible without damaging the countertop.
- ☐ **For undercounter installations:** To avoid damaging the countertop when removing the sink, the Sink Undermounter Kit (K-5806/07) is recommended.
- ☐ All information in these instructions is based on the latest product information available at the time of publication. Kohler Co. reserves the right to make changes at any time without notice.



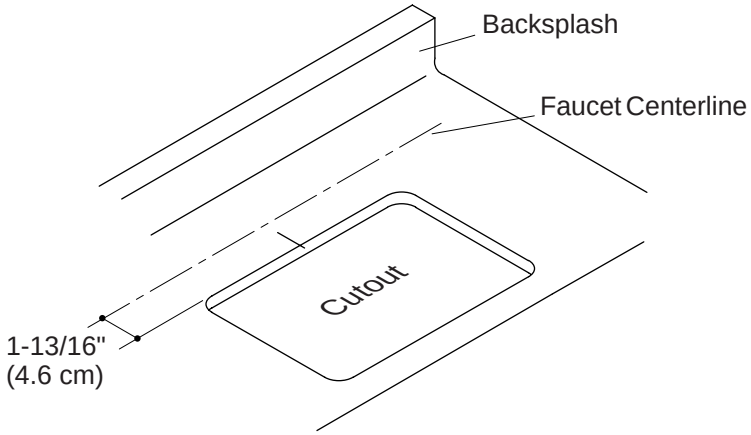
1. Preparation

- ☐ Install the water supplies and drain piping according to the roughing-in information.
- ☐ Install the faucet and strainer(s) to the sink according to the manufacturer's instructions.
- ☐ Cut the paper template along the line indicated for either self-rimming or undercounter dependant on your particular installation.
- ☐ Position the sink template on the countertop. If desired, tape in place.
- ☐ Using a soft lead pencil, trace around the cut-out template.

2. Prepare the Site

⚠ **CAUTION: Risk of product damage.** Do not cut, drill, or sand the countertop while positioned over the fixture.

- ☐ Drill holes at the four corners of the template tracing. **Stay inside the pencil line.**
- ☐ **Carefully cut along the inside of the pencil line** to cut out the opening in the countertop.
- ☐ Sand the edge of the cutout to smooth the surface and remove all saw marks. For laminate-type countertops, waterproof all unprotected areas of wood.
- ☐ Clean the countertop so it is free from grease and debris.



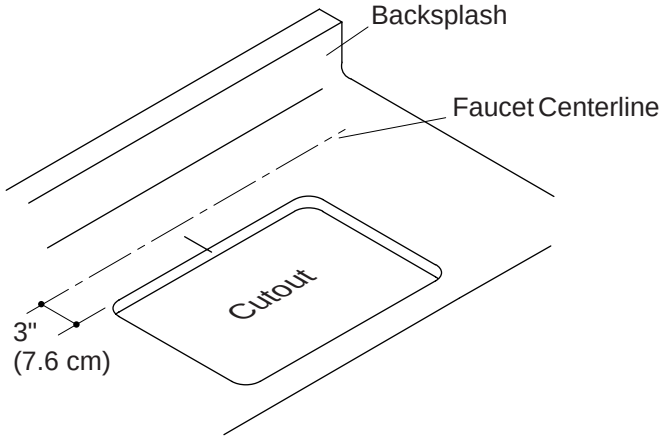
Self-Rimming Installations

3. Locate Faucet Centerline

Self-Rimming Installations

NOTE: The following instructions apply to countertop faucet installations for self-rimming sinks. For installations where the faucet will be installed directly to the sink, proceed to the ″Knock Out the Faucet Hole″ section.

- ☐ Locate the faucet hole centerline at least 1-13/16″ (4.6 cm) from the back edge of the cutout.
- ☐ With a pencil, mark the faucet hole centerline on the countertop.
- ☐ Verify there is adequate clearance between the sink, faucet, backsplash and cabinet. Make any adjustments as needed.
- ☐ Drill the faucet holes according to the faucet manufacturer's instructions.
- ☐ Proceed to the ″Install the Sink: Self-Rimming Installations″ section.



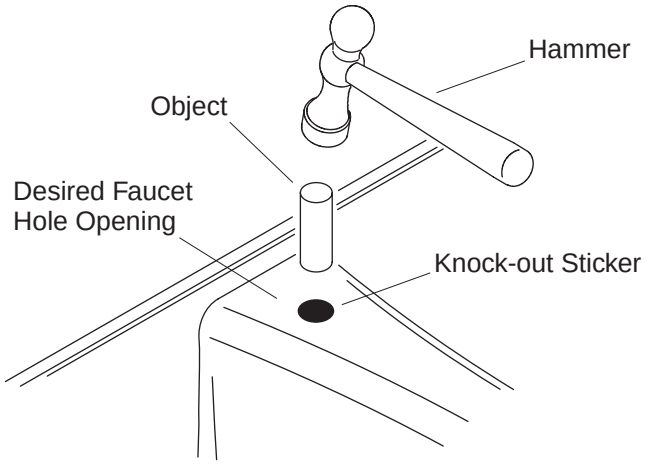
Undercounter Installations

4. Locate Faucet Centerline

Undercounter Installations

NOTE: The following instructions apply to countertop faucet installations for undercounter sinks. For installations where the faucet will be installed directly to the sink, proceed to the ″Knock Out the Faucet Hole″ section.

- ☐ Locate the faucet hole centerline at least 3″ (7.6 cm) from the back edge of the cutout.
- ☐ With a pencil, mark the faucet hole centerline on the countertop.
- ☐ Verify there is adequate clearance between the sink, faucet, backsplash and cabinet. Make any adjustments as needed.
- ☐ Drill the faucet holes according to the faucet manufacturer's instructions.
- ☐ Dependent on your chosen undercounter installation method, proceed to either the (undermounter kit) ″Recommended Undercounter Installation″ section or the (support frame) ″Optional Undercounter Installation″ section.



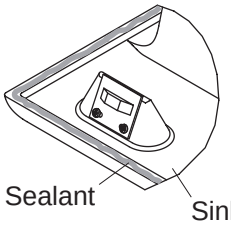
5. Knock Out the Faucet Hole

CAUTION: Risk of personal injury or product damage. The sink is heavy. Get help lifting the sink into place.

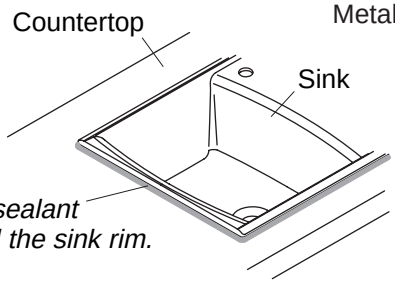
- ☐ The sink has been pre-drilled at the factory, providing the option for a single-hole mounted faucet. The knock-out stickers located on the top surface of the sink indicate the possible faucet openings.
- ☐ Temporarily position the sink into the countertop cutout.
- ☐ Place an object onto the knock-out sticker marking the desired faucet opening.

TIP: For best results, use an object that covers the diameter of the knock-out sticker, such as a 7/16" socket or wooden dowel.

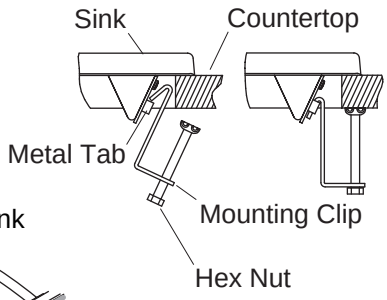
- ☐ Strike the object with a hammer to knock out the faucet hole.
- ☐ Use a file to remove any rough edges or excess sink material.
- ☐ Remove the sink from the cutout.



Sealant Option #1



Sealant Option #2



6. Install the Sink: Self-Rimming Installations

CAUTION: Risk of personal injury or product damage. Large sinks are very heavy. Get help lifting the sink into place.

- ☐ Choose your desired sealant option from the choices below.
- ☐ **Sealant Option 1** provides the best seal but makes the sink more difficult to remove.
- ☐ **Sealant Option 2** provides a good seal and makes the sink easier to remove.

Sealant Option 1

- ☐ Carefully place the sink upside down and apply a continuous bead of quality sealant to the underside of the sink rim.
- ☐ Carefully position the sink into the countertop opening.
- ☐ From under the sink, hook the mounting clips into the metal tabs on the sink.
- ☐ Tighten the hex nuts on the clips until a watertight seal is obtained. **Do not overtighten.** The clips are designed to hold the sink in position while the sealant cures, so it is only necessary to draw the rim down firmly onto the countertop.

Install the Sink: Self-Rimming Installations (cont.)

- ☐ Verify that the sink has not moved out of position and there are no gaps between the sink and the countertop.
- ☐ Wipe away any excess sealant with a dry cloth. Fill any voids if needed.
- ☐ Allow the sealant to cure for at least 30 minutes before proceeding.
- ☐ Proceed to the "Complete the Installation" section.

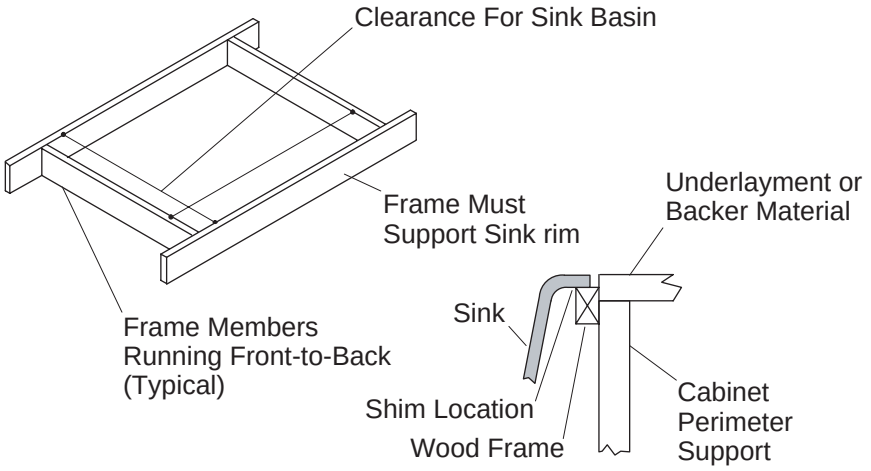
Sealant Option 2

- ☐ Carefully position the sink into the countertop opening.
- ☐ From under the sink, hook the mounting clips into the metal tabs on the sink.
- ☐ Tighten the hex nuts on the clips until the rim is drawn firmly down onto the countertop. **Do not overtighten.** The clips are designed to hold the sink in position while the sealant cures.
- ☐ Verify that the sink has not moved out of position and there are no gaps between the sink and the countertop.
- ☐ Apply a continuous bead of quality sealant around the sink rim.
- ☐ Wipe away any excess sealant with a dry cloth. Fill any voids if needed.
- ☐ Proceed to the "Complete the Installation" section.

7. Recommended Undercounter Installation

⚠ **CAUTION: Risk of personal injury or product damage.** The sink is heavy. Get help lifting the sink into place.

- ☐ Install the sink undermounter kit and sink according to the instructions provided with the kit. Make sure the kit is installed in the proper location for the sink.
- ☐ Verify that the sink is level. The top of the sink should be flush with the top of the cabinet to allow proper countertop installation. Adjust or shim between the sink and support if needed.



8. Optional Undercounter Installation

⚠ **CAUTION: Risk of personal injury or product damage.** The wood support and frame for the sink must sufficiently support 300 lbs (136 kg). This is the approximate weight of the sink when full and with a garbage disposal installed.

⚠ **CAUTION: Risk of personal injury or product damage.** The sink is heavy. Get help lifting the sink into place.

- ☐ Measure the cabinet opening where the sink will be installed. Plan for adequate clearance between the faucet handles and the countertop backsplash or finished wall.
- ☐ Construct a wood frame for the inside of the cabinet. Allow adequate clearance for the faucet assemblies and sink basin. Ensure that the frame will support the entire sink rim.

NOTE: Use proper fasteners and techniques to ensure that the frame will support a minimum of 300 lbs (136 kg). Locate the fasteners for easy access in the event the sink needs to be removed.

- ☐ Secure the wood frame inside the cabinet with fasteners. The top of the sink rim must be flush with the top surface of the countertop underlayment or backing material.
- ☐ Apply a 1″ (2.5 cm) bead of silicone sealant at each corner of the wood frame where it will contact the sink.
- ☐ Insert the sink into the cabinet opening.
- ☐ Verify the entire sink rim rests on the wood frame.

9. Install the Countertop

Undercounter Installations Only

CAUTION: Risk of product damage. Do not cut, drill, or sand the countertop while positioned over the sink.

- ☐ Run a thin continuous bead of sealant around the sink rim where it will make contact with the countertop.
- ☐ Install the countertop over the sink and onto the cabinet.
- ☐ Wipe away any excess sealant and fill any voids as needed.

10. Complete the Installation

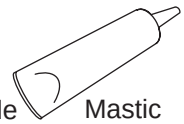
- ☐ Install the garbage disposal, if desired, according to the manufacturer's instructions.
- ☐ If not already installed, install the faucet at this time according to the instructions packed with the faucet.
- ☐ If not already installed, install the drain assembly at this time according to the instructions packed with the drain.
- ☐ Connect and tighten the trap to the drain assembly, and complete the water supply connections to the faucet according to the instructions packed with the faucet.
- ☐ Run water into the sink and check for leaks.
- ☐ Clean up with a non-abrasive cleaner.

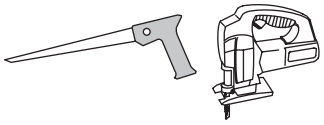
Guide d’installation

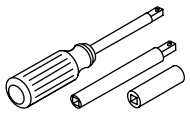
Éviers composites

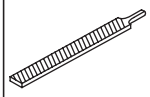
Outils et matériels


Lunettes de protection

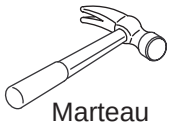

Mastic


Trou de serrure/scie à guichet ou scie sauteuse


Clé tournevis à douille profonde de 5/16" et extension


Lime


Crayon à papier


Marteau


Perceuse

Plus:
- Chiffons

Merci d’avoir choisi la compagnie Kohler

Nous apprécions votre engagement envers la qualité Kohler. Veuillez prendre s’il vous plaît quelques minutes pour lire ce manuel avant de commencer l’installation. Ne pas hésiter à nous contacter en cas de problème d’installation ou de performance. Nos numéros de téléphone et notre adresse du site internet sont au verso. Merci encore d’avoir choisi la compagnie Kohler.

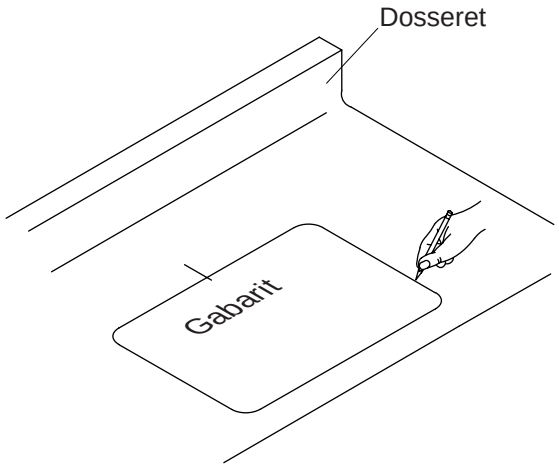
Avant de commencer

⚠ **ATTENTION : Risque de blessure corporelle ou d’endommagement du produit.** Les éviers larges sont très lourds. Demander de l’aide pour soulever et mettre en place l’évier.

- ☐ Respecter tous les codes de plomberie et de bâtiment locaux.
- ☐ Avant l’installation, déballer le nouvel évier et l’examiner pour en déceler tout dommage. Remettre l’évier dans son emballage jusqu’à être prêt à l’installer.
- ☐ Inspecter le drain et la tuyauterie d’alimentation. Remplacer si nécessaire.

Avant de commencer (cont.)

- ☐ Si possible, assembler le robinet et l'ensemble du drain à l'évier avant d'installer l'évier.
- ☐ Des outils spécialisés peuvent être requis si cet évier est installé à des matériaux autres que bois ou bois composites.
- ☐ Utiliser ces instructions pour rebord intégré et installations sous comptoir. Suivre uniquement les instructions qui s'appliquent à votre installation.
- ☐ Vu la nature particulière des installations sous comptoir, Kohler Co. recommande que les installations des éviers sous comptoir soient effectuées par des installateurs formés et expérimentés.
- ☐ Pour une installation de remplacement, s'assurer que la découpe existante soit de taille égale ou inférieure à celle du nouvel évier.
- ☐ **Pour des installations sous comptoir:** Planifier l'installation de l'évier de façon à ce qu'un futur démontage d'en-dessous le comptoir soit possible sans dommages.
- ☐ **Pour des installations sous comptoir:** À fin d'éviter un endommagement du comptoir pendant le démontage de l'évier, le kit de montage d'évier sous-comptoir (K-5806/07) est recommandé.
- ☐ Tous les renseignements contenus dans ces instructions sont basés sur les données les plus récentes relatives au produit au moment de la publication. Kohler Co. se réserve le droit d'apporter des modifications à tout moment, sans préavis.



1. Préparation

- ☐ Installer les alimentations d'eau et tuyauterie du drain selon l'information du plan de raccordement.
- ☐ Installer le robinet et la(les) crépine(s) à l'évier conformément aux instructions du fabricant.
- ☐ Découper le gabarit en papier le long de la ligne indiquée pour encastrement ou sous comptoir selon l'installation particulière.
- ☐ Positionner le gabarit de l'évier sur le comptoir. Si désiré, maintenir en place à l'aide de ruban adhésif.
- ☐ A l'aide d'un crayon à mine douce, tracer autour du gabarit de découpe.

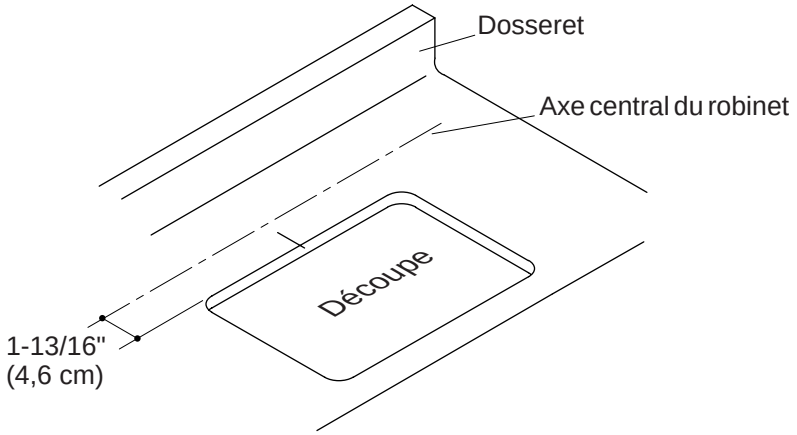
2. Préparer le site

⚠ **ATTENTION : Risque d'endommagement du produit.** Ne pas découper, ni percer ou poncer le comptoir lorsqu'il est positionné sur l'installation.

- ☐ Percer des trous aux quatre coins du plan tracé. **Rester à l'intérieur de la ligne tracée au crayon.**
- ☐ **Découper délicatement le long de la ligne intérieure au crayon.** pour découper l'ouverture dans le comptoir.
- ☐ Poncer les bords de la découpe pour lisser la surface et retirer toutes marques de scie. Pour les revêtements en contreplaqué, imperméabiliser les surfaces du bois non protégées.

Préparer le site (cont.)

□ Nettoyer le comptoir de toutes graisses et des débris.



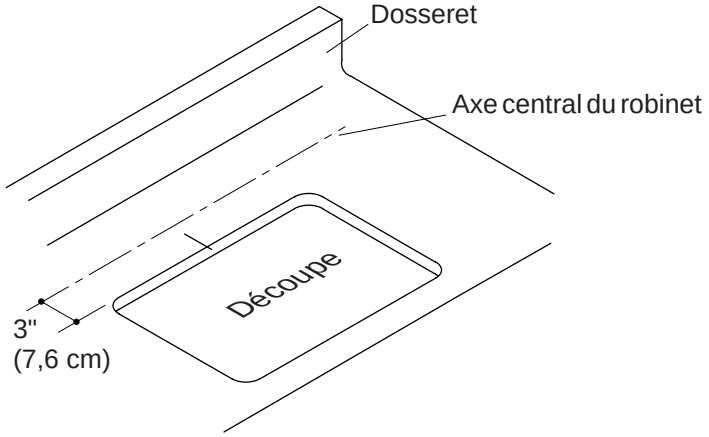
Installations à rebord intégrés

3. Localiser l'axe central du robinet

Installations à rebord intégrés

REMARQUE : Les instructions suivantes s'appliquent à des installations de robinet sur comptoir pour éviers à rebords intégrés. Pour des installations de robinet directement sur l'évier, procéder à la section "Neutraliser l'orifice du robinet".

- ☐ Localiser l'axe central de l'orifice du robinet à au moins 1-13/16" (4,6 cm) du rebord arrière de la découpe.
- ☐ Avec un crayon, marquer l'emplacement de l'axe central de l'orifice du robinet sur le comptoir.
- ☐ Vérifier qu'il y ait un espace adéquat entre l'évier, le robinet, le dosseret et le meuble. Faire les ajustements si nécessaire.
- ☐ Percer les orifices du robinet selon les instructions du fabricant.
- ☐ Procéder à "Installer l'évier: installations à rebord intégrés".



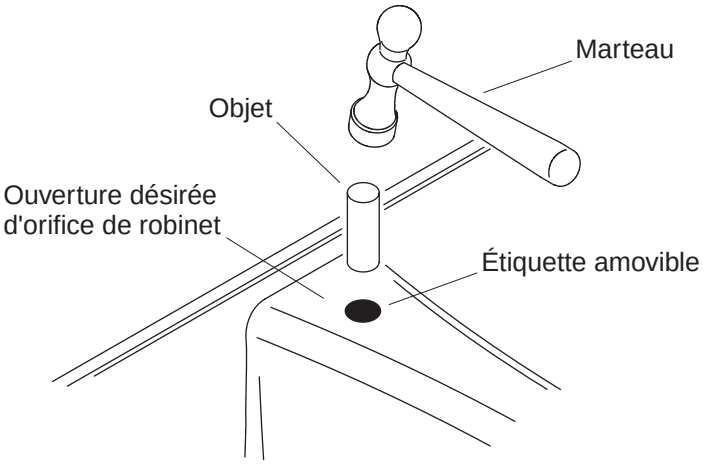
Installations sous comptoir

4. Localiser l'axe central du robinet

Installations sous comptoir

REMARQUE : Les instructions suivantes s'appliquent à des installations de robinet sur comptoir pour éviers à sous comptoir. Pour des installations de robinet directement sur l'évier, procéder à la section "Neutraliser l'orifice du robinet".

- ☐ Localiser l'axe central de l'orifice du robinet à au moins 3" (7,6 cm) du rebord arrière de la découpe.
- ☐ Avec un crayon, marquer l'emplacement de l'axe central de l'orifice du robinet sur le comptoir.
- ☐ Vérifier qu'il y ait un espace adéquat entre l'évier, le robinet, le dosseret et le meuble. Faire les ajustements si nécessaire.
- ☐ Percer les orifices du robinet selon les instructions du fabricant.
- ☐ Selon la méthode choisie d'installation sous comptoir, procéder soit à la section "Installation sous comptoir recommandée" soit à la section "Installation optionnelle sous comptoir".



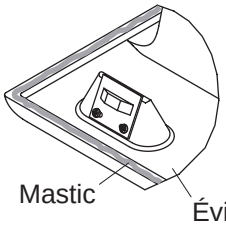
5. Dégager l'orifice du robinet

⚠ **ATTENTION : Risque de blessure corporelle ou d'endommagement du produit.** L'évier est lourd. Demander de l'aide pour soulever et mettre en place l'évier.

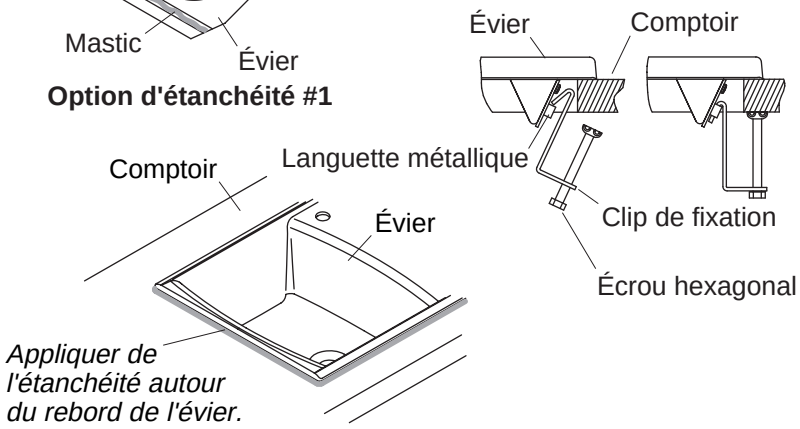
- ☐ L'évier a été préalablement percé en usine, donnant ainsi l'option de robinet à orifice unique monté. Les étiquettes amovibles localisées sur la surface de l'évier indiquent les ouvertures possibles du robinet.
- ☐ Placer temporairement l'évier dans la découpe du comptoir.
- ☐ Placer un objet sur l'étiquette pour marquer l'ouverture désirée du robinet.

CONSEIL: Pour de meilleurs résultats, utiliser un objet qui couvre le diamètre de l'étiquette, tel que douille de 7/16" ou tourillon en bois.

- ☐ Cogner l'objet avec un marteau pour dégager le trou du robinet.
- ☐ Utiliser une lime pour retirer tout rebord rugueux ou excès de matériau de l'évier.
- ☐ Retirer l'évier de l'ouverture de la découpe.



Option d'étanchéité #1



Option d'étanchéité #2

6. Installer l'évier: Installations à rebords intégrés

⚠ **ATTENTION : Risque de blessure corporelle ou d'endommagement du produit.** Les éviers larges sont très lourds. Demander de l'aide pour soulever et mettre en place l'évier.

- ☐ Choisir l'option d'étanchéité désirée des choix ci-dessous.
- ☐ **Option d'étanchéité 1** fournit la meilleure étanchéité mais rend l'évier plus difficile à retirer.
- ☐ **Option d'étanchéité 2** fournit une bonne étanchéité et rend l'évier facile à retirer.

Option d'étanchéité 1

- ☐ Placer délicatement l'évier à l'envers et appliquez un lit continue d'étanchéité d'une bonne qualité sous du rebord de l'évier.
- ☐ Placer soigneusement l'évier dans l'ouverture du comptoir.
- ☐ Accrocher les clips de montage dans les languettes en métal de l'évier d'en dessous du comptoir.

Installer l'évier: Installations à rebords intégrés (cont.)

- □ Serrer les écrous hexagonaux sur les clips de façon à obtenir une étanchéité. **Ne pas trop serrer.** Les clips sont conçus pour maintenir l'évier en position pendant que le mastic solidifie, il n'est donc nécessaire que de pousser vers le bas le rebord sur le comptoir.
- □ Vérifier que l'évier n'ait pas bougé de sa position et qu'il n'y ait pas d'espace entre l'évier et le comptoir.
- □ Essuyer tout excédent de mastic à l'aide d'un chiffon sec. Colmater tout vide au besoin.
- □ Laisser prendre le mastic pendant au moins 30 minutes avant de continuer.
- □ Procéder à la section "Compléter l'installation".

Option d'étanchéité 2

- □ Placer soigneusement l'évier dans l'ouverture du comptoir.
- □ Accrocher les clips de montage dans les languettes en métal de l'évier d'en dessous du comptoir.
- □ Serrer les écrous hexagonaux sur les clips jusqu'à ce que le rebord soit fermement contre le comptoir. **Ne pas trop serrer.** Les clips sont conçus pour maintenir l'évier en position pendant que le mastic prenne.
- □ Vérifier que l'évier n'ait pas bougé de sa position et qu'il n'y ait pas d'espace entre l'évier et le comptoir.
- □ Appliquer un boudin continu de mastic de qualité autour du rebord de l'évier.
- □ Essuyer tout excédent de mastic à l'aide d'un chiffon sec. Colmater tout vide au besoin.
- □ Procéder à la section "Compléter l'installation".

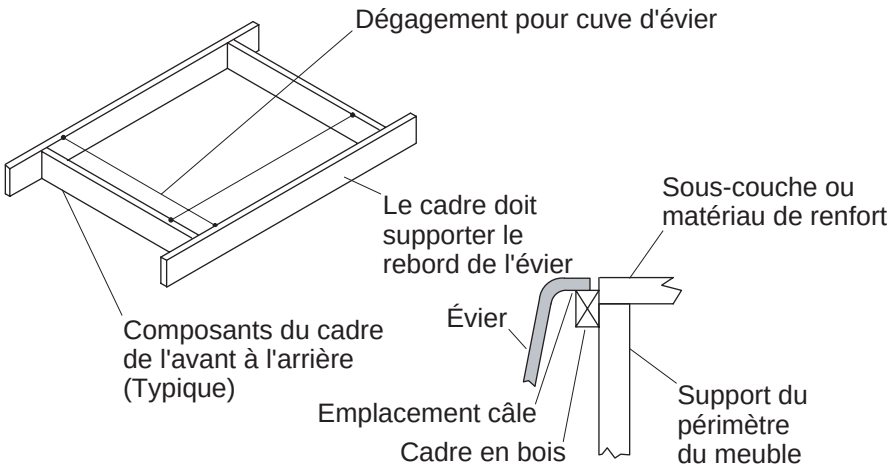
7. Installation sous comptoir recommandée

⚠ **ATTENTION : Risque de blessure corporelle ou d'endommagement du produit.** L'évier est lourd. Demander de l'aide pour soulever et mettre en place l'évier.

- □ Installer le kit de montage sous comptoir et l'évier selon les instructions fournies avec le kit. S'assurer que le kit soit installé à l'espace approprié de l'évier.

Installation sous comptoir recommandée (cont.)

- ☐ Vérifier que le lavabo soit nivelé. Le dessus de l'évier doit être nivelé au dessus du meuble pour permettre une installation correcte du comptoir. Ajuster ou placer des cales entre l'évier et le support si besoin.



8. Installation sous comptoir optionnelle

⚠ **ATTENTION : Risque de blessure corporelle ou d'endommagement du produit.** Le support en bois et le cadre de l'évier doivent pouvoir efficacement supporter 300 lbs (136 Kg) Ceci est le poids approximatif de l'évier plein d'eau avec son broyeur de déchets installé.

⚠ **ATTENTION : Risque de blessure corporelle ou d'endommagement du produit.** L'évier est lourd. Demander de l'aide pour soulever et mettre en place l'évier.

- ☐ Mesurer l'ouverture du meuble où l'évier sera installé. Prévoir suffisamment de dégagement entre les poignées de robinet et le dosseret du comptoir ou le mur fini.
- ☐ Construire un cadre en bois pour la partie intérieure du meuble. Laisser un espace adéquat pour les ensembles de robinet et le bassin de l'évier. S'assurer que le cadre supportera le rebord entier de l'évier.

REMARQUE : Utiliser des fixations et techniques appropriées à fin d'assurer que le cadre supporte un minimum de 300 lbs (136 kg). Localiser les fixations pour un accès facile dans l'éventualité où l'évier doit être retiré.

- ☐ Sécuriser le cadre en bois à l'intérieur du meuble avec les fixations. Le dessus du rebord de l'évier doit être nivelé avec le dessus de la surface du comptoir ou matériau de support.

Installation sous comptoir optionnelle (cont.)

- ☐ Appliquer un boudin de silicone de 1″ (2,5 cm) à chaque angle du cadre en bois qui est en contact avec l'évier.
- ☐ Insérer l'évier dans l'ouverture du meuble.
- ☐ Vérifier que le rebord entier de l'évier repose sur le cadre en bois.

9. Installer le comptoir

Installations sous comptoir uniquement

⚠ **ATTENTION : Risque d'endommagement du produit.** Ne pas découper, ni percer ou poncer le comptoir lorsqu'il est positionné sur l'évier.

- ☐ Étaler un lit continu d'étanchéité autour du rebord de l'évier à l'endroit de contact avec le comptoir.
- ☐ Installer le comptoir sur l'évier et le meuble.
- ☐ Essuyer tout excédent de mastic et boucher toute cavité au besoin.

10. Compléter l'installation

- ☐ Installer le broyeur de déchets, si désiré, conformément aux instructions du fabricant.
- ☐ Si le robinet n'est pas déjà installé, le faire à ce moment selon les instructions emballées avec ce dernier.
- ☐ Installer l'ensemble du drain si celà n'a pas déjà été fait à ce moment selon les instructions emballées avec le drain.
- ☐ Connecter et bien fixer le siphon au drain et terminer les connexions d'alimentation d'eau au robinet selon les instructions emballées avec le robinet.
- ☐ Laisser couler l'eau dans l'évier et vérifier s'il y a des fuites.
- ☐ Nettoyer avec un agent nettoyant non-abrasif.

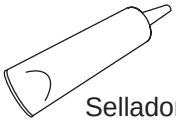
Guía de instalación

Fregaderos de compuesto

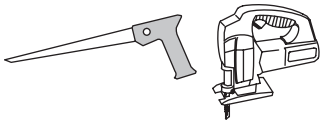
Herramientas y materiales



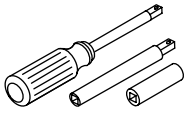
Lentes de seguridad



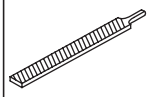
Sellador



Serrucho de calar o sierra caladora eléctrica



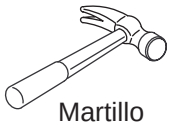
Llave destornillador con casquillo largo de 5/16" y extensión



Lima



Lápiz



Martillo



Taladro

Más:
- Trapos

Gracias por elegir los productos de Kohler

Le agradecemos que haya elegido la calidad de Kohler. Dedique unos minutos para leer este manual antes de comenzar la instalación. En caso de problemas de instalación o de funcionamiento, no dude en contactarnos. Nuestros números de teléfono y nuestro sitio web se encuentran en la cubierta posterior de esta guía. Gracias nuevamente por escoger a Kohler.

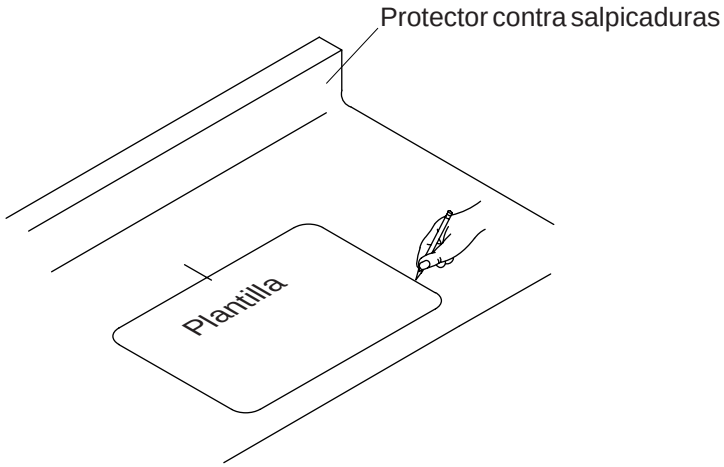
Antes de comenzar

⚠ **PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones personales o daños al producto.** Los fregaderos grandes son muy pesados. Obtenga ayuda para colocar el fregadero en su lugar.

- ☐ Cumpla con todos los códigos locales de plomería y de construcción.
- ☐ Antes de la instalación, desembale el fregadero nuevo y verifique que no esté dañado. Coloque el fregadero en la caja como protección hasta el momento de la instalación.
- ☐ Examine las tuberías de suministro y de desagüe. Reemplace de ser necesario.

Antes de comenzar (cont.)

- ☐ De ser posible, ensamble la grifería y el desagüe en el fregadero antes de instalarlo.
- ☐ Es posible que requiera herramientas especiales para instalar este fregadero en materiales de cubierta distintos a la madera o compuestos de madera.
- ☐ Utilice estas instrucciones para las instalaciones con borde terminado y bajo cubierta. Siga las instrucciones correspondientes a su instalación.
- ☐ Debido a la naturaleza de las instalaciones bajo cubierta, Kohler Co. recomienda que estas instalaciones sean realizadas por un personal calificado y con experiencia.
- ☐ Si va a reemplazar el fregadero, verifique que la abertura existente sea de igual o menor tamaño a la requerida por el nuevo fregadero.
- ☐ **Para instalaciones bajo cubierta:** Planee la instalación del fregadero de manera que en el futuro se pueda desmontar por debajo de la cubierta sin causar daños a la cubierta.
- ☐ **Para instalaciones bajo cubierta:** Para evitar dañar la cubierta al desinstalar el fregadero, se recomienda instalar el kit de montaje bajo cubierta (K-5806/07).
- ☐ Toda la información contenida en estas instrucciones está basada en la información más reciente disponible al momento de su publicación. Kohler Co. se reserva el derecho de realizar cambios en cualquier momento sin previo aviso.



1. Preparación

- ☐ Instale las tuberías de suministro de agua y de desagüe conforme a la información del diagrama de instalación.
- ☐ Instale la grifería y coladera(s) en el fregadero según las instrucciones del fabricante.
- ☐ Corte la plantilla de papel sobre la línea marcada para la instalación con borde terminado o bajo cubierta según su instalación en particular.
- ☐ Coloque la plantilla del fregadero sobre la cubierta. Si lo desea, utilice cinta adhesiva para mantener en su lugar.
- ☐ Con un lápiz de mina blanda trace alrededor de la plantilla de corte.

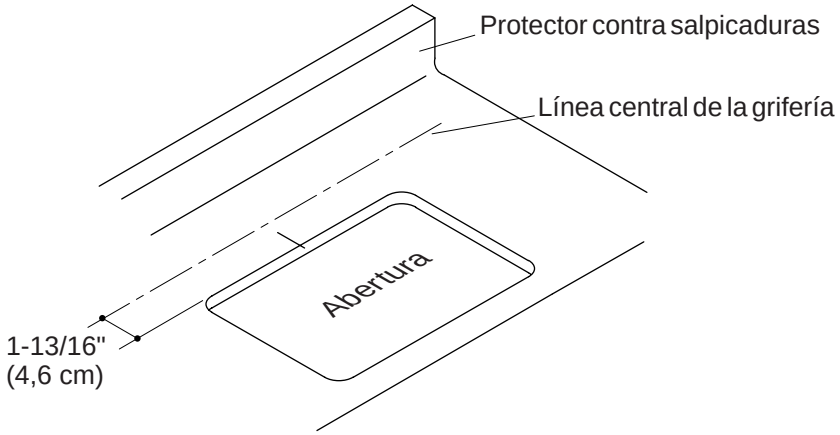
2. Prepare el sitio

⚠ **PRECAUCIÓN: Riesgo de daños al producto.** No corte, taladre o lije la cubierta mientras esté sobre el fregadero.

- ☐ Taladre orificios en las cuatro esquinas de la línea trazada con la plantilla. **Permanezca dentro de la línea trazada.**
- ☐ **Corte a lo largo del interior de la línea trazada con cuidado** para cortar la abertura en la cubierta.
- ☐ Lije los bordes de la abertura para alisar la superficie y eliminar todas las marcas de la segueta. Para las cubiertas laminadas, impermeabilice todas las áreas desprotegidas de la madera.

Prepare el sitio (cont.)

□ Limpie la cubierta para que no queden grasa e impurezas.



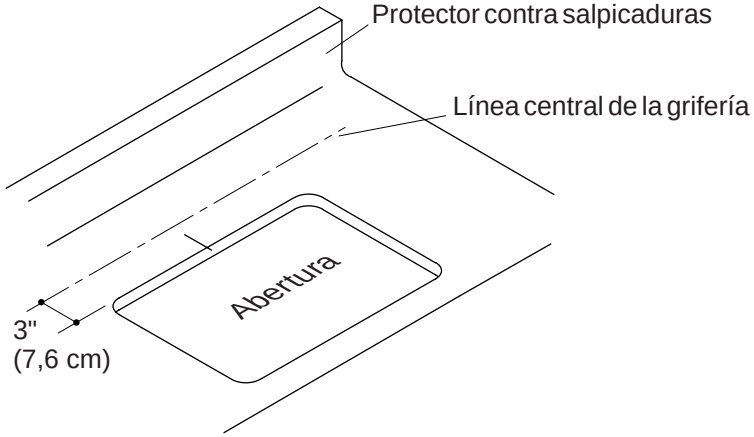
Instalaciones con borde terminado

3. Ubique la línea central de la grifería

Instalaciones con borde terminado

NOTA: Las instrucciones siguientes aplican a instalaciones de grifería en la cubierta para fregaderos de borde terminado. Para instalaciones donde la grifería se instala directamente en el fregadero, continúe en la sección titulada ″Ponche el orificio para la grifería″.

- ☐ Ubique la línea central del orificio de la grifería por lo menos a 1-13/16″ (4,6 cm) del borde posterior de la abertura.
- ☐ Con un lápiz, marque en la cubierta la línea central de los orificios para la grifería.
- ☐ Verifique que haya suficiente espacio entre el fregadero, la grifería, el protector contra salpicaduras y el gabinete. Haga los ajustes necesarios.
- ☐ Taladre los orificios para la grifería según las instrucciones del fabricante de la grifería.
- ☐ Continúe en la sección ″Instale el fregadero: Instalaciones con borde terminado″.



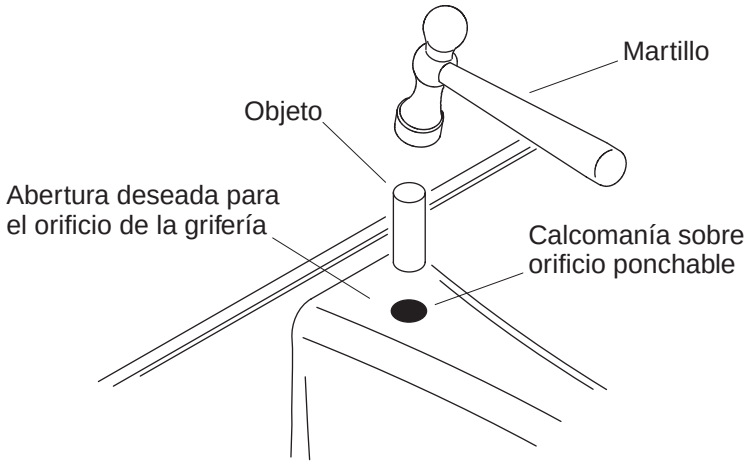
Instalaciones bajo cubierta

4. Ubique la línea central de la grifería

Instalaciones bajo cubierta

NOTA: Las instrucciones siguientes aplican a instalaciones de grifería en la cubierta para fregaderos bajo cubierta. Para instalaciones donde la grifería se instala directamente en el fregadero, continúe en la sección titulada ″Ponche el orificio para la grifería″.

- ☐ Ubique la línea central del orificio de la grifería por lo menos a 3″ (7,6 cm) del borde posterior de la abertura.
- ☐ Con un lápiz, marque en la cubierta la línea central de los orificios para la grifería.
- ☐ Verifique que haya suficiente espacio entre el fregadero, la grifería, el protector contra salpicaduras y el gabinete. Haga los ajustes necesarios.
- ☐ Taladre los orificios para la grifería según las instrucciones del fabricante de la grifería.
- ☐ Dependiendo del método de instalación bajo cubierta que elija, continúe en la sección ″Instalación recomendada bajo cubierta″ (kit de montaje bajo cubierta) o en la sección ″Instalación opcional bajo cubierta″ (estructura de soporte).



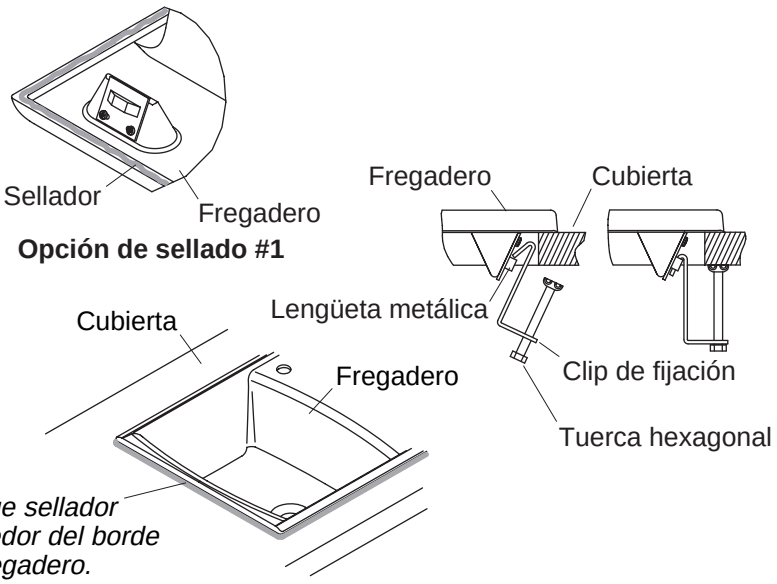
5. Ponche el orificio para la grifería

⚠ **PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones personales o daños al producto.** El fregadero es pesado. Obtenga ayuda para colocar el fregadero en su lugar.

- ☐ El fregadero viene taladrado de fábrica, con la opción para grifería de un solo orificio. Las calcomanías sobre orificios ponchables ubicadas en la superficie superior del fregadero indican los lugares posibles de los orificios para la grifería.
- ☐ Coloque temporalmente el fregadero en la abertura de la cubierta.
- ☐ Coloque un objeto en la calcomanía de orificio ponchable que corresponda al lugar deseado para la grifería.

CONSEJO: Para obtener el mejor resultado, utilice un objeto que cubra el diámetro de la calcomanía sobre orificio ponchable, tal como un casquillo de 7/16" o un taquete de madera.

- ☐ Golpee el objeto con un martillo para ponchar el orificio para la grifería.
- ☐ Utilice una lima para eliminar las rebabas y el exceso de material en el fregadero.
- ☐ Retire el fregadero de la abertura de la cubierta.



Opción de sellado #1

Opción de sellado #2

6. Instale el fregadero: Instalaciones con borde terminado

⚠ **PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones personales o daños al producto.** Los fregaderos grandes son muy pesados. Obtenga ayuda para colocar el fregadero en su lugar.

- □ De las opciones siguientes, elija la opción de sellado deseada.
- □ **Opción de sellado 1** proporciona el mejor sellado pero hace que el fregadero sea más difícil de desinstalar.
- □ **Opción de sellado 2** proporciona un buen sellado y hace que el fregadero sea más fácil de desinstalar.

Opción de sellado 1

- □ Coloque el fregadero boca abajo con cuidado y aplique una tira continua de sellador de calidad en la parte inferior del borde del fregadero.
- □ Coloque el fregadero con cuidado en la abertura de la cubierta.
- □ Por debajo del fregadero, enganche los clips de fijación en las lengüetas metálicas del fregadero.

Instale el fregadero: Instalaciones con borde terminado (cont.)

- ☐ Apriete las tuercas hexagonales en los clips hasta que obtenga un sello impermeable. **No apriete demasiado.** Los clips están diseñados para sostener el fregadero en su lugar mientras el sellador seca, por lo que sólo es necesario presionar el borde firmemente hacia la cubierta.
- ☐ Verifique que el fregadero no se haya movido de posición y que no haya separaciones entre el fregadero y la cubierta.
- ☐ Limpie el exceso de sellador con un paño seco. Rellene las separaciones según sea necesario.
- ☐ Antes de continuar, deje secar el sellador durante 30 minutos como mínimo.
- ☐ Prosiga en la sección ″Termine la instalación″.

Opción de sellado 2

- ☐ Coloque el fregadero con cuidado en la abertura de la cubierta.
- ☐ Por debajo del fregadero, enganche los clips de fijación en las lengüetas metálicas del fregadero.
- ☐ Apriete las tuercas hexagonales en los clips hasta que el borde quede firmemente presionado contra la cubierta. **No apriete demasiado.** Los clips están diseñados para sostener el fregadero en su lugar mientras el sellador seca.
- ☐ Verifique que el fregadero no se haya movido de posición y que no haya separaciones entre el fregadero y la cubierta.
- ☐ Aplique una tira continua de sellador de calidad alrededor del borde del fregadero.
- ☐ Limpie el exceso de sellador con un paño seco. Rellene las separaciones según sea necesario.
- ☐ Prosiga en la sección ″Termine la instalación″.

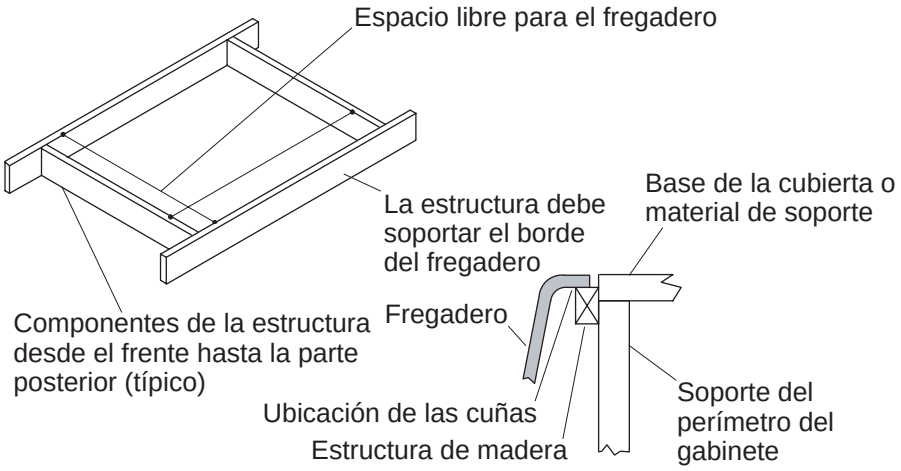
7. Instalación recomendada bajo cubierta

⚠ **PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones personales o daños al producto.** El fregadero es pesado. Obtenga ayuda para colocar el fregadero en su lugar.

- ☐ Instale el kit de montaje bajo cubierta y el fregadero según las instrucciones incluidas con el kit. Verifique que el kit esté instalado en el lugar apropiado para el fregadero.

Instalación recomendada bajo cubierta (cont.)

- ☐ Verifique que el fregadero esté nivelado. La parte superior del fregadero debe quedar al ras con la parte superior del gabinete, para permitir la instalación correcta de la cubierta. Ajuste o utilice cuñas entre el fregadero y el soporte según sea necesario.



8. Instalación opcional bajo cubierta

⚠ **PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones personales o daños al producto.** La estructura de soporte de madera para el fregadero debe soportar 300 libras (136 kg). Este es el peso aproximado del fregadero lleno y con un triturador de basura instalado.

⚠ **PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones personales o daños al producto.** El fregadero es pesado. Obtenga ayuda para colocar el fregadero en su lugar.

- ☐ Mida la abertura del gabinete donde se va a instalar el fregadero. Deje suficiente espacio libre entre las manijas de la grifería y el protector contra salpicaduras de la cubierta o la pared acabada.
- ☐ Construya una estructura de madera para el interior del gabinete. Deje suficiente espacio para el montaje de la grifería y el fregadero. Asegúrese de que la estructura soportará todo el borde del fregadero.

NOTA: Utilice técnicas y herrajes apropiados para que la estructura pueda soportar al menos 300 libras (136 kg). Coloque los herrajes en un lugar de fácil acceso, en caso de que sea necesario desmontar el fregadero.

- ☐ Fije la estructura de soporte al interior del gabinete con los herrajes. La parte superior del borde del fregadero debe quedar al ras la superficie superior de la base de la cubierta o material de soporte de la cubierta.

Instalación opcional bajo cubierta (cont.)

- ☐ Aplique una tira de sellador de silicona de 1″ (2,5 cm) en cada esquina de la estructura de madera en contacto con el fregadero.
- ☐ Coloque el fregadero en la abertura de la cubierta.
- ☐ Verifique que todo el borde del fregadero descanse en la estructura de madera.

9. Instale la cubierta

Instalaciones bajo cubierta solamente

⚠ **PRECAUCIÓN: Riesgo de daños al producto.** No corte, taladre o lije la cubierta mientras esté sobre el fregadero.

- ☐ Aplique una tira delgada de sellador alrededor del borde del fregadero donde hará contacto con la cubierta.
- ☐ Instale la cubierta sobre el fregadero y en el gabinete.
- ☐ Limpie el exceso de sellador y rellene los espacios vacíos según sea necesario.

10. Termine la instalación

- ☐ Instale el triturador de basura, si lo desea, siguiendo las instrucciones del fabricante.
- ☐ Si aún no ha instalado la grifería, instálela en este momento, según las instrucciones incluidas con la grifería.
- ☐ Si aún no ha instalado el desagüe, instálelo en este momento según las instrucciones incluidas con el desagüe.
- ☐ Conecte y apriete la trampa al montaje del desagüe y termine las conexiones del suministro de agua a la grifería, conforme a las instrucciones incluidas con la grifería.
- ☐ Haga circular agua al fregadero y verifique que no haya fugas.
- ☐ Limpie con un producto de limpieza no abrasivo.

USA: 1-800-4-KOHLER
Canada: 1-800-964-5590
México: 001-877-680-1310

kohler.com

THE BOLD LOOK OF KOHLER®

©2005 Kohler Co.

1050395-2-A